

В Советский районный суд города Липецка
398032, г. Липецк, ул. Космонавтов, д. 54

истец: Ткаченко Дая Бронислов
398059 г. Липецк, улица Радиаторная д. 9 кв.6

ответчик: ГУ УПФ РФ в г. Липецке
398050, г. Липецк, пл. Соборная д.3

От уплаты госпошлины освобождена
по п.п.2,5 п.2 ст. 333.36 НК РФ

ИСКОВОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ

о признании незаконным расчета пенсии по старости, возложении обязанности
произвести перерасчет пенсии

Я, Ткаченко Д.Б., проживала на территории Украины и являлась получателем пенсии
по старости.

В 1996 году я прибыла в Российскую Федерацию на постоянное место
жительства, 18 апреля 2012 года я получила вид на жительство в Российской Федерации,
а 18 мая 2012 года была поставлена на регистрационный учет по адресу: г. Липецк, улица
Радиаторная д. 9 кв.6.

С 01 июля 2012 года мне установлена трудовая пенсия по старости, в соответствии с
пунктом 4 статьи 30 Федерального закона от 17.12.2001г. № 173-ФЗ «О трудовых пенсиях
в Российской Федерации», исходя из общего стажа на 01.01.2002г. 26 лет 2 месяца 27
дней.

Из трудовой книжки на имя Ткаченко Д.Б. следует, что с 24 мая 1983 года по 30
марта 1998 года я работала на Макеевском маскокомбинате. Именно из данной
организации представлена справка о заработной плате начисления пенсии за период с 1987 по
1991 годы, выданная 06.01.2005 года. Данный стаж засчитан в трудовой стаж для
назначения пенсии.

При этом размер пенсии мне установлен на основании материалов поступившего
пенсионного дела, без учета указанной справки о заработной плате за 1987-1991 годы.
поскольку зарплата в ней указана в гривнах.

12 марта 2013 года я обратилась к ответчику с заявлением о перерасчете размера
пенсии, с учетом справки о заработной плате за 1987-1991 годы.

На данное заявление ГУ УПФ РФ в г. Липецке ответил мне письмом, в котором было
указано, что поскольку в данной справке сумма заработка указана в гривнах, хотя на тот
момент заработная плата в Республике Украина начислялась и выплачивалась в советских
рублях, указанная справка не может быть принята для перерасчета размера пенсии.

С данной позицией ГУ УПФ РФ в г. Липецке я не согласна по следующим основаниям.
Поскольку я прибыла в Российскую Федерацию из Украины, на меня
распространяются положения Соглашения стран СНГ от 13.03.1992г. «О гарантиях прав
граждан государств – участников Содружества Независимых Государств в области
пенсионного обеспечения».

Как следует из содержания статей 6, 7, 11 названного Соглашения, при переселении
пенсионера в пределах государств – участников Соглашения выплата пенсии по прежнему
месту жительства прекращается, если пенсия того же вида была предусмотрена
законодательством государства по новому месту жительства пенсионера.
Размер пенсии пересматривается в соответствии с законодательством государства –
участника Соглашения по новому месту жительства пенсионера с соблюдением условий,

предусмотренных п.3 ст.6 настоящего Соглашения, согласно которому исчисление пенсий производится из заработка (дохода) за периоды работы, которые засчитываются в трудовой стаж.

В случае, если в государствах - участниках Соглашения введена национальная валюта, размер заработка (дохода) определяется исходя из официально установленного курса к моменту назначения пенсии.

Необходимые для пенсионного обеспечения документы, выданные в надлежащем порядке на территории государств - участников Содружества Независимых Государств и государств, входивших в состав СССР или до 1 декабря 1991 года, принимаются на территории государств - участников Содружества без легализации.

В соответствии с ч. 1 ст. 7 ФЗ «О трудовых пенсиях в Российской Федерации» от 17.12.2001 г. № 173-ФЗ (далее ФЗ № 173), право на трудовую пенсию по старости имеют женщины, достигшие возраста 55 лет.

Согласно ч. 2 ст. 10 ФЗ № 173 периоды работы и (или) иной деятельности, которые выполнялись лицами, за пределами территории РФ, включаются в страховой стаж в случаях, предусмотренных законодательством РФ или международными договорами РФ.

Согласно п.11 Распоряжения Правления ПФ РФ от 22.06.2004г. №99р «О некоторых вопросах осуществления пенсионного обеспечения лиц, прибывших на место жительства в Российскую Федерацию из государств – республик бывшего СССР», в случае если в государствах - участниках Соглашения от 13.03.1992г. введена национальная валюта, размер заработка (дохода) определяется исходя из официально установленного курса к моменту назначения пенсии.

При обращении за установлением пенсии после 1 января 2002 года перевод национальной валюты осуществляется на дату конвертации пенсионных прав, то есть по курсу, установленному Центральным банком Российской Федерации на 1 января 2002 года.

В письме Минсоцзащиты РФ от 31.01.1994г. №1-369-18 «О пенсионном обеспечении граждан, прибывших в РФ из государств, ранее входивших в состав СССР» разъяснено, что в случае, если в государствах - участниках Соглашения от 13.03.1992г. введена собственная валюта, размер заработка (дохода) определяется путем перевода иностранной валюты в рубли по текущему курсу, установленному Центральным банком Российской Федерации на день обращения за назначением пенсии (независимо от того, за какие периоды представляется заработок для исчисления пенсии). Курс валюты публикуется в "Российской газете".

Министерством социальной защиты населения РФ даны Указания от 18.01.1996 года № 1-1-У «О применении законодательства о пенсионном обеспечении в отношении лиц, прибывших на жительство в Россию из государств – бывших республик Союза ССР» (далее Указания). Согласно п. 9 при исчислении пенсии лицам, переселившимся в Россию из государств - участников Соглашения от 13.03.1992 года, суммы заработка, полученные после перевода национальной валюты в рубли, увеличиваются на соответствующие коэффициенты в порядке, предусмотренном законодательством Российской Федерации.

В соответствии с п. 11 Указания Министерства, при представлении лицами, переселившимися на жительство в Россию из государств – бывших республик Союза ССР, сведений о заработной плате в рублях, в том числе за периоды, когда на территории этих государств действовала национальная валюта, принимается во внимание дата введения национальной валюты и с учетом этого рассматривается вопрос о возможности исчисления пенсии по представленным сведениям о заработке.

При этом Министерство разъясняет, что в этом случае принимается во внимание, что национальная валюта являлась единственным платежным средством на территории государства.

17.11.1992 года между Центральным Банком России и Национальным Банком Украины подписано Соглашение «Об организации межбанковских расчетов в связи с

введением украинского карбованца» от 17.11.1992 года, этим же соглашением установлен плавающий курс карбованца.

29.08.1996 года Центральным Банком России и Национальным Банком Украины подписано совместное заявление в связи с введением в обращение в Украине новой национальной валюты – гривны в рамках денежной реформы, осуществляемой на территории этой страны в соответствии с Указом Президента Украины № 762/96 от 25.08.1996 года, в котором указано, что со 02.09.1996 года безналичные расчеты, включая переводы, а также бухгалтерский учет этих операций и составление отчетности юридическими лицами и иными субъектами хозяйствования во всех сферах деятельности, производящиеся ранее в украинских карбованцах, будут осуществляться только в гривнах.

В 2005 году мне была выдана справка о заработной плате за период с 1987-1991 года в гривнах на основании Указа Президента Украины № 762/96 от 25.08.1996 года «О денежной реформе».

Курс данной валюты был установлен Центральным Банком России.

Для использования в работе Пенсионным Фондом Российской Федерации в нижестоящие подразделения было направлено письмо от 31.03.2005 года № ЛЧ-25-26/3195 «Об изменении наименования и нарицательной стоимости денежных единиц государств – бывших республик СССР, к которому было приложено письмо Департамента эмиссионно-кассовых операций Центрального банка Российской Федерации от 14.03.2005 года № 29-5-1-3/756, в котором указано, что в Украине со 02.09.1996 года в обращение введена денежная единица украинская «гривна». Украинские «карбованцы» обменивались на «гривны» в соотношении 100000:1.

Таким образом, международным правовым актом установлено, что при постановке на учет в пенсионном органе пенсионного дела лица, переселившегося с территории государства-участника Соглашения от 13.03.1992г., и проверке обоснованности назначения ему пенсии в соответствии с пенсионным законодательством РФ, Пенсионный фонд не вправе требовать от пенсионера легализации его документов, необходимых для назначения пенсии. При определении размера пенсии размер заработка, указанный в национальной валюте иностранного государства, должен определяться путем ее перевода в рубли по текущему курсу, установленному Центральным банком Российской Федерации на день обращения за назначением пенсии, независимо от того, за какие периоды представляется заработок для исчисления пенсии.

При указанных обстоятельствах требования пенсионного органа о предоставлении справки о заработной плате за 1980-1984 годы с указанием суммы в рублях, а не в гривнах, не основаны на нормах международного права, которые в силу ч.4 ст.15 Конституции РФ являются составной частью правовой системы Российской Федерации.

Представленная мной в ГУ УПФР г. Липецка справка о заработной плате имеет все необходимые реквизиты, указание заработной платы в гривнах не может, по моему мнению, влиять на отказ в начислении пенсии по ней, так как имеется возможность пересчета данной валюты в рубли по действующему курсу, в соответствии с Указаниями Минсоцзащиты РФ и иными нормативными актами и письмами Пенсионного Фонда.

Согласно п.2 ст.23 Федерального закона №173-ФЗ, пенсия, не полученная пенсионером своевременно по вине органа, осуществляющего пенсионное обеспечение, выплачивается ему за прошедшее время без ограничения каким-либо сроком.

По смыслу данной нормы и закона в целом, в случае назначения пенсии в меньшем размере, чем это предусмотрено пенсионным законодательством, право на получение пенсии также подлежит защите без ограничения каким-либо сроком, независимо от того, когда гражданином были обнаружены обстоятельства, повлекшие неполучение пенсии в необходимом размере, то есть в данном случае с момента назначения мне пенсии на территории РФ – с 01 июля 2012 года.

Поскольку справка о заработке за период 1987-1991 года, суммы которого указаны в гривнах, была представлена в материалах моего пенсионного дела, поступившего с

Украины, но не принята ГУ УПФ РФ в г. Липецке к рассмотрению для расчета пенсии, в связи с чем, назначение пенсии без учета сведений о заработной плате за 1987-1991гг. является незаконным, что свидетельствует о нарушении моих прав с момента назначения пенсии, то есть с 01 июля 2012 года.

На основании изложенного, прошу суд:

признать действия Государственного учреждения - Управление Пенсионного Фонда Российской Федерации в городе Липецке по назначению и расчету пенсии по старости Ткаченко Даны Бронисловны с 01 июля 2012 года без учета справки о заработной плате за период с 01.01.1987г. по 31.12.1991г. – незаконным.

Обязать Государственного учреждения - Управление Пенсионного Фонда Российской Федерации в городе Липецке произвести перерасчет пенсии, назначенной Ткаченко Даны Бронисловны, за период с 01 июля 2012 года с учетом сведений о заработной плате за период с 01.01.1987г. по 31.12.1991г. *по справке от*

Приложение:

исковое заявление в 1 экз. на 4 листах;
копия вида на жительство в 1 экз. на 1 листе,
копия заявления от 12.03.2013г. в 1 экз. на 1 листе,
копия ответа из ГУ УПФР в г. Липецке в 1 экз. на 2 листах,
копия трудовой книжки в 1 экз. на 2 листах;
копия справки о заработной плате в 1 экз. на 1 листе,
копия архивной справки в 1 экз. на 1 листе,
копия письма о денежной реформе от 01.10.2013г. в 1 экз. на 1 листе,
копия справки о курсе валют в 1 экз. на 1 листе,
копия ответа Пенсионного фонда Украины от 29.08.2013г. в 1 экз. на 1 листе,
копия справки о выплате пенсии за 2013 года в 1 экз. на 1 листе,
копия паспорта в 1 экз. на 2 листах,
копии документов, приложенных к исковому заявлению, в 1 экз. на ____ листах.

«07» июля 2014 года

Спас

Ткаченко Д.Б.

*Заявление
(в порядке ст. 39 ГПК)*

*Обязать ГУ УПФР РФ в г. Липецке
произвести перерасчет пенсии
Ткаченко Д.Б.
с учетом з/п за период
работы с 1.07.1987. по 31.12.1991.
по справке от
с ежемесячным назначением пенсии -
с 1.07.2012.*